



EUROOPA PARLAMENT

2009–2014

Istungidokument

A7-0409/2012

10.12.2012

RAPORT

Nõukogu seisukoht Euroopa Liidu 2012. aasta paranduseelarve projekti
nr 6/2012 kohta, III jagu – Komisjon
(17295/2012 – C7-0401/2012 – 2012/2281(BUD))

Eelarvekomisjon

Raportöör: Francesca Balzani

SISUKORD

lehekülg

EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK.....	3
PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS.....	5

EUROOPA PARLAMENDI RESOLUTSIOONI ETTEPANEK

mis käsitleb nõukogu seisukohta Euroopa Liidu 2012. aasta paranduseelarve projekti nr 6/2012 kohta, III jagu – Komisjon (17295/2012 – C7-0401/2012 – 2012/2281(BUD))

Euroopa Parlament,

- võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artiklit 314, ja Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingut, eriti selle artiklit 106a,
 - võttes arvesse nõukogu 25. juuni 2002. aasta määrust (EÜ, Euratom) nr 1605/2002, mis käsitleb Euroopa ühenduste üldeelarve suhtes kohaldatavat finantsmäärust¹, eriti selle artikleid 37 ja 38,
 - võttes arvesse Euroopa Liidu 2012. aasta üldeelarvet, mis võeti lõplikult vastu 1. detsembril 2011. aastal²,
 - võttes arvesse 17. mai 2006. aasta institutsioonidevahelist kokkulepet Euroopa Parlamendi, nõukogu ja komisjoni vahel eelarvedistsipliini ja usaldusväärse finantsjuhtimise kohta³,
 - võttes arvesse nõukogu 7. juuni 2007. aasta otsust 2007/436/EÜ, Euratom Euroopa ühenduste omavahendite süsteemi kohta⁴,
 - võttes arvesse Euroopa Ülemkogu 28.–29. juuni 2012. aasta otsust EUCO 76/12 majanduskasvu ja töökohtade loomise kokkuleppe kohta, milles liikmesriigid kokku leppisid;
 - võttes arvesse komisjoni 23. oktoobril 2012. aastal esitatud Euroopa Liidu 2012. aasta paranduseelarve projekti nr 6/2012 (COM(2012)0632),
 - võttes arvesse nõukogu 6. detsembri 2012. aasta seisukohta paranduseelarve projekti nr 6/2012 kohta (17295/2012 – C7-0401/2012),
 - võttes arvesse kodukorra artikleid 75b ja 75e,
 - võttes arvesse eelarvekomisjoni raportit (A7-0409/2012),
- A. arvestades, et 2012. aasta üldeelarve paranduseelarve projekt nr 6/2012 hõlmab muu hulgas omavahendite ja muude tulude prognooside viimase läbivaatamise põhjal ajakohastatud tuluprognosi ning maksete assigneeringute suurendamist ligikaudu 9,0 miljardi euro võrra mitmeaastase finantsraamistiku rubriikide 1a, 1b, 2, 3a ja 4 lõikes, et katta täitmata vajadused kuni aasta lõpuni;

¹ EÜT L 248, 16.9.2002, lk 1.

² ELT L 56, 29.2.2012.

³ ELT C 139, 14.6.2006, lk 1.

⁴ ELT L 163, 23.6.2007, lk 1.

- B. arvestades, et samaaegselt on muid maksevajadusi juba arvestatud, osaliselt maksete assigneeringute koondüberpaigutamise (DEC 30/2012) raames kogusummas 419,7 miljonit eurot;
- C. arvestades, et komisjon selgitas esialgselt välja überpaigutamise allikad kokku 47,4 miljoni euro suuruses summas, mis kanti paranduseelarve projekti nr 6/2012, nagu komisjon algselt soovitas;
- D. arvestades, et muutused omavahendites ja trahvidest ning intressidest laekunud tulude märkimisväärne kasv (3,525 miljardit eurot) viib tulude netokasvu 3,0808 miljardi euroni, mis omakorda vähendab paranduseelarve projekt nr 6/2012 mõju kogurahvatulul põhinevatele liikmesriikide osamaksetele;
- E. arvestades, et nii Euroopa Parlamendi kui nõukogu delegatsioonid leppisid 29. novembril 2012. aastal toimunud eelarvealasel kolmepoolsel kohtumisel kokku 2012. aastal rahastatavate vajaduste summa muutmises, vähendades seda 6,1 miljardi euro võrra, mis sisaldab ka 0,1 miljardi euro suurust überpaigutamist, mis ei sisaldunud Euroopa Komisjoni esialgses ettepanekus;
1. võtab teadmiseks komisjoni esitatud paranduseelarve projekti nr 6/2012;
 2. märgib, et nõukogu muudatustega paranduseelarve projekt nr 6/2012 kajastab 29. novembril 2012. aastal toimunud eelarvealasel kolmepoolsel kohtumisel saavutatud kokkulepet;
 3. toonitab, et ühisavaldus 2012. aasta maksevajaduste kohta, millega eelarvepädevad institutsioonid tunnustavad, et 2012. aastal oleks tulnud heaks kiita 2,9 miljardit eurot lisamaksete tegemiseks, et täita komisjonile esitatud maksenõudeid, on kolmepoolsel kohtumisel saavutatud kokkuleppe lahutamatu osa;
 4. tuletab nõukogule ja komisjonile tungivald meelde, et 2012. aasta maksevajadusi puudutavat ühisavaldust tuleb käsitleda poliitilise kokkuleppena selle kohta, et 2013. aasta alguses tuleb kokku leppida lisaelarves, mille ainus eesmärk on katta kõnealune 2,9 miljardi euro suurune summa ja võimaldada täiendavaid assigneeringuid 2013. aasta esialgses eelarves heaks kiidetud maksete assigneeringutega võrreldes, ilma et see piiraks 2013. aasta eelarve nõuetekohast täitmist;
 5. kiidab nõukogu seisukoha paranduseelarve projekti nr 6/2012 kohta muudatusteta heaks;
 6. teeb presidendile ülesandeks kuulutada paranduseelarve nr 6/2012 lõplikult vastuvõetuks ja korraldada selle avaldamine Euroopa Liidu Teatajas;
 7. teeb presidendile ülesandeks edastada käesolev resolutsioon nõukogule, komisjonile ja liikmesriikide parlamentidele.

PARLAMENDIKOMISJONIS TOIMUNUD LÕPPHÄÄLETUSE TULEMUS

Vastuvõtmise kuupäev	10.12.2012
Lõpphääletuse tulemus	+: 34 -: 2 0: 1
Lõpphääletuse ajal kohal olnud liikmed	Marta Andreasen, Francesca Balzani, Zuzana Brzobohatá, Jean Louis Cottigny, Isabelle Durant, Göran Färm, Eider Gardiazábal Rubial, Jens Geier, Ingeborg Gräßle, Jutta Haug, Monika Hohlmeier, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Anne E. Jensen, Jan Kozłowski, Alain Lamassoure, Giovanni La Via, George Lyon, Barbara Matera, Jan Mulder, Juan Andrés Naranjo Escobar, Dominique Riquet, Alda Sousa, László Surján, Derek Vaughan, Angelika Werthmann
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed	Burkhard Balz, Maria Da Graça Carvalho, Frédéric Daerden, Derk Jan Eppink, Gerben-Jan Gerbrandy, Edit Herczog, Jürgen Klute, Erminia Mazzoni, Georgios Papastamkos, Georgios Stavrakakis, Nils Torvalds
Lõpphääletuse ajal kohal olnud asendusliige/asendusliikmed (kodukorra art 187 lg 2)	Jean-Pierre Audy, Sergio Berlato